

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



با سلام و درود بر شما و آرزوی توفیق عمل به قرآن ، امید است که این هدیه ناقابل بتواند در راستای یادگیری و یاد دهی کمکی برای شما باشد. اگر در اجرای پاورپوینت فونتها بهم ریخته بود، از [وبلاگ](#) فونت نصب کنید. برای اجرا از آفیس ۲۰۱۳ به بالا استفاده کنید .

با تشکر . گیتی نورد.





پاورپوینت قرآن ہفتم

درس اوّل بلسہ یکا

تہیہ و تنظیم :

داور گیتی نور

دبیر قرآن و پیام و عربی

آذربایجان شرقی شهرستان سراپ

فهرست

کلمات جدید

تلاوت

انس باقرآن

ترکیبات





لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ . سورة ٥٩: الحشر

سوره یونس



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الر تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ﴿١﴾ أَكَانَ لِلنَّاسِ عَجَبًا أَنْ أَوْحَيْنَا إِلَى رَجُلٍ مِنْهُمْ أَنْ أَنْذِرِ النَّاسَ وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا أَنْ لَهُمْ قَدَمٌ صَدَقٍ عِنْدَ رَبِّهِمْ قَالَ الْكَافِرُونَ إِنَّ هَذَا لَسَاحِرٌ مُبِينٌ ﴿٢﴾ إِنَّ رَبَّكُمْ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ مَا مِنْ شَفِيعٍ إِلَّا مِنْ بَعْدِ إِذْنِهِ ذَلِكَمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿٣﴾ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا إِنَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ ﴿٤﴾ هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسَ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَّرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٥﴾ إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَّقُونَ ﴿٦﴾



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الر تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ﴿١﴾ أَكَانَ لِلنَّاسِ عَجَبًا أَنْ أَوْحَيْنَا إِلَى رَجُلٍ مِنْهُمْ أَنْ أَنْذِرِ النَّاسَ وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا أَنَّ لَهُمْ قَدَمَ صِدْقٍ عِنْدَ رَبِّهِمْ قَالَ الْكَافِرُونَ إِنَّ هَذَا لَسَاحِرٌ مُبِينٌ ﴿٢﴾ إِنَّ رَبَّكُمْ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ مَا مِنْ شَفِيعٍ إِلَّا مِنْ بَعْدِ إِذْنِهِ ذَلِكَمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿٣﴾ إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ جَمِيعًا وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا إِنَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ بِالْقِسْطِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ شَرَابٌ مِنْ حَمِيمٍ وَعَذَابٌ أَلِيمٌ مِمَّا كَانُوا يَكْفُرُونَ ﴿٤﴾ هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ﴿٥﴾ إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَتَّقُونَ ﴿٦﴾

به نام خداوند بخشنده بخشایشگر

الر، این آیات کتاب استوار و حکمت آمیز است! (۱)

آیا برای مردم، موجب شگفتی بود که به مردی از آنها وحی فرستادیم که مردم را (از عواقب کفر و گناه) بترسان، و به کسانی که ایمان آورده‌اند بشارت ده که برای آنها، سابقه نیک (و پادشاهای مسلم) نزد پروردگارشان است؟! (اما) کافران گفتند: «این مرد، ساحر آشکاری است!»؛ (۲)

پروردگار شما، خداوندی است که آسمانها و زمین را در شش روز (شش دوران) آفرید؛ سپس بر تخت (قدرت) قرار گرفت، و به تدبیر کار (جهان) پرداخت؛ هیچ شفاعت کننده‌ای، جز با اذن او نیست؛ این است خداوند، پروردگار شما! پس او را پرستش کنید! آیا متذکر نمی‌شوید؟! (۳)

بازگشت همه شما بسوی اوست! خداوند وعده حقی فرموده؛ او آفرینش را آغاز می‌کند، سپس آن را بازمی‌گرداند، تا کسانی را که ایمان آورده و کارهای شایسته انجام داده‌اند، بعدالت جزا دهد؛ و برای کسانی که کافر شدند، نوشیدنی از مایع سوزان است؛ و عذابی دردناک، بخاطر آنکه کفر می‌ورزیدند! (۴)

او کسی است که خورشید را روشنایی، و ماه را نور قرار داد؛ و برای آن منزلگاه‌هایی مقدر کرد، تا عدد سالها و حساب (کارها) را بدانید؛ خداوند این را جز بحق نیافریده؛ او آیات (خود را) برای گروهی که اهل دانشند، شرح می‌دهد! (۵)

مسلمان در آمد و شد شب و روز، و آنچه خداوند در آسمانها و زمین آفریده، آیات (و نشانه‌هایی) است برای گروهی که پرهیزگارند (و حقایق را می‌بینند). (۶)



إِنَّ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا وَرَضُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَاطْمَأَنُّوا بِهَا وَالَّذِينَ هُمْ عَنْ آيَاتِنَا غَافِلُونَ ﴿٧﴾ أُولَئِكَ مَاوَاهُمُ
النَّارُ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٨﴾ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ بِإِيمَانِهِمْ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ فِي
جَنَّاتِ النَّعِيمِ ﴿٩﴾ دَعَوَاهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَحِيَّتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ وَآخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
﴿١٠﴾ وَلَوْ يُعَجِّلُ اللَّهُ لِلنَّاسِ الشَّرَّ اسْتِعْجَالَهُمْ بِالْخَيْرِ لَقُضِيَ إِلَيْهِمْ أَجْلُهُمْ فَنَذَرُ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا فِي
طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١١﴾ وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ الضُّرُّ دَعَانَا لِجَنبِهِ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِمًا فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ ضُرَّهُ مَرَّ كَأَنْ لَمْ
يَدْعُنَا إِلَى ضُرِّ مَسَّهُ كَذَلِكَ زُيِّنَ لِلْمُسْرِفِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢﴾ وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَمَّا ظَلَمُوا
وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ وَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا كَذَلِكَ نَجْزِي الْقَوْمَ الْمُجْرِمِينَ ﴿١٣﴾ ثُمَّ جَعَلْنَاكُمْ خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ
مِنْ بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ ﴿١٤﴾



إِنَّ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا وَرَضُوا بِالْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَاطْمَأَنُّوا بِهَا وَالَّذِينَ هُمْ عَنْ
 آيَاتِنَا غَافِلُونَ ﴿٧﴾ أُولَئِكَ مَأْوَاهُمُ النَّارُ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ﴿٨﴾ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا
 وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ يَهْدِيهِمْ رَبُّهُمْ بِإِيمَانِهِمْ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ فِي جَنَّاتِ
 النَّعِيمِ ﴿٩﴾ دَعَوَاهُمْ فِيهَا سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَتَحِيَّتُهُمْ فِيهَا سَلَامٌ وَآخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنْ
 الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿١٠﴾ وَلَوْ يُعَجِّلُ اللَّهُ لِلنَّاسِ الشَّرَّ اسْتِعْجَالَهُمْ بِالْخَيْرِ
 لَفَضَّلْنَا عَلَيْهِمْ أَجْلَهُمْ فَذَرُ الَّذِينَ لَا يَرْجُونَ لِقَاءَنَا فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ﴿١١﴾
 وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ الضُّرُّ دَعَانَا لِجَنبِهِ أَوْ قَاعِدًا أَوْ قَائِمًا فَلَمَّا كَشَفْنَا عَنْهُ ضُرَّهُ مَرَّ
 كَأَنْ لَمْ يَدْعُنَا إِلَى ضُرِّ مَسَّهُ كَذَلِكَ زُيِّنَ لِلْمُسْرِفِينَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١٢﴾ وَلَقَدْ
 أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَمَّا ظَلَمُوا وَجَاءَتْهُمْ رُسُلُهُمْ بِالْبَيِّنَاتِ وَمَا كَانُوا لِيُؤْمِنُوا
 كَذَلِكَ نَجْزِي الْقَوْمَ الْمُجْرِمِينَ ﴿١٣﴾ ثُمَّ جَعَلْنَاكُمْ خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ مِنْ بَعْدِهِمْ
 لِنَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ ﴿١٤﴾

آنها که ایمان به ملاقات ما (و روز رستاخیز) ندارند، و به زندگی دنیا خشنود شدند و بر آن
 تکیه کردند، و آنها که از آیات ما غافلند، (۷)
 (همه) آنها جایگاهشان آتش است، بخاطر کارهایی که انجام می‌دادند! (۸)
 (ولی) کسانی که ایمان آوردند و کارهای شایسته انجام دادند، پروردگارشان آنها را در پرتو
 ایمانشان هدایت می‌کند؛ از زیر (قصرهای) آنها در باغهای بهشت، نهرها جاری است. (۹)
 گفتار (و دعای) آنها در بهشت این است که: «خداوندا، منزهی تو!» و تحیت آنها در آنجا:
 سلام؛ و آخرین سخنشان این است که: «حمد، مخصوص پروردگار عالمیان است!» (۱۰)
 اگر همان گونه که مردم در به دست آوردن «خوبی»ها عجله دارند، خداوند در مجازاتشان
 شتاب می‌کند، (بزودی) عمرشان به پایان می‌رسید (و همگی نابود می‌شدند)؛ ولی کسانی را که
 ایمان به لقای ما ندارند، به حال خود رها می‌کنیم تا در طغیانشان سرگردان شوند! (۱۱)
 هنگامی که به انسان زیان (و ناراحتی) رسد، ما را (در هر حال:) در حالی که به پهلوی خوابیده،
 یا نشسته، یا ایستاده است، می‌خواند؛ اما هنگامی که ناراحتی را از او برطرف ساختیم، چنان
 می‌رود که گویی هرگز ما را برای حل مشکلی که به او رسیده بود، نخوانده است! این گونه
 برای اسرافکاران، اعمالشان زینت داده شده است (که زشتی این عمل را درک نمی‌کنند)؛ (۱۲)
 ما امتهای پیش از شما را، هنگامی که ظلم کردند، هلاک نمودیم؛ در حالی که پیامبران‌شان دلایل
 روشن برای آنها آوردند، ولی آنها ایمان نیاوردند؛ این گونه گروه مجرمان را کیفر می‌دهیم! (۱۳)
 سپس شما را جانشینان آنها در روی زمین -پس از ایشان- قرار دادیم؛ تا ببینیم شما چگونه
 عمل می‌کنید! (۱۴)





کلمات جدید



خدا (خداوند، خدای یکتا) ، نشانه ها ، بخشنده ، آسمانها ، ماه ، به او ، روشنایی ، خورشید روز، جز، شب ، زمین ، کسی
که ، گروه ، کتاب ، آفرید درستی ، نام ، مهربان

الرَّحْمَن

الله

اسم

بِ

بخشنده

الله ، خدا
(خداوند ، خدای یکتا)

اسم ، نام

به



برای دریافت ترجمه ، روی کلمات کلیک کنید



خدا(خداوند،خداى يکتا) ، نشانه ها ، بخشنده ، آسمانها ، ماه ، به او ، روشنایی ، خورشید روز، جز، شب ، زمین ، کسی
که ، گروه ، کتاب ، آفرید درستی ، نام ، مهربان

هُوَ

كِتَاب

آيَات

رَحِيم

او

قرآن
کتاب

آیات
نشانه ها

مهربان



برای دریافت ترجمه ، روی کلمات کلیک کنید



خدا(خداوند،خداى يکتا) ، نشانه ها ، بخشنده ، آسمانها ، ماه ، به او ، روشنائى ، خورشيد روز، جز، شب ، زمين ، کسى
که ، گروه ، کتاب ، آفريد درستى ، نام ، مهربان

نور

قَمَر

شَمْس

الَّذِى

نور

روشنایی

ماه

خورشید

کسى که



برای دریافت ترجمه ، روی کلمات کلیک کنید



خدا(خداوند،خداى يکتا) ، نشانه ها ، بخشنده ، آسمانها ، ماه ، به او ، روشنائى ، خورشيد روز، جز، شب ، زمين ، کسى
که ، گروه ، کتاب ، آفريد درستی ، نام ، مهربان

خَلَقَ

إِلَّا

لَيْلٍ

نَهَارٍ

خلق کرد
آفريد

مگر ، جز

شب

روز



خدا(خداوند،خداى يکتا) ، نشانه ها ، بخشنده ، آسمانها ، ماه ، به او ، روشنائى ، خورشيد روز، جز، شب ، زمين ، کسى
که ، گروه ، کتاب ، آفريد درستى ، نام ، مهربان

حَقّ

قَوْم

أَرْض

سَمَوات

حَقّ ، درستى

قَوْم ، گروه

زمين

آسمان ها



برای دریافت ترجمه ، روی کلمات کلیک کنید





تربیات

آیاتُ الْكِتَابِ

الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ

آیات قرآن

بخشنده ی مهربان

بنام خدا



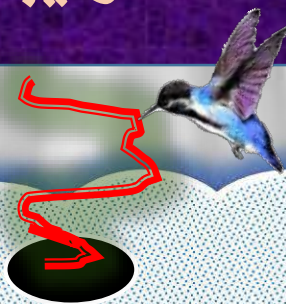
برای دریافت ترجمه ، روی ترکیبات کلیک کنید



ترکیبات



فِي السَّمَاوَاتِ وَ
الْأَرْضِ



الَّيْلِ وَالنَّهَارِ



هُوَ الَّذِي

در آسمانها
و زمین

شب و روز

او کسی است که



برای دریافت ترجمه ، روی ترکیبات کلیک کنید





انس باقرآن

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



آیات



الر ، تِلْكَ ءَايَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ



ترجمه



الف لام را؛ این آیات قرآن حکمت آمیز است.



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



آیات



هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً وَ الْقَمَرَ نُوراً



ترجمہ



او کسی است کہ قرار داد خورشید را فروزان و ماه را تابان



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



آیات



مَا خَلَقَ اللَّهُ ذِيكَ إِلَّا بِالْحَقِّ^٤



ترجمه



خلق نکرد خداوند اینها را مگر به درستی



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



آیات



إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ



ترجمه



قطعاً در آمد و شدِ شب و روز



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



آیات



وَمَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ



وَأَنجِهْ أَفْرِيدَ خَدَاوَنَدِ رَآسْمَانَهَا وَ زَمِينِ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



آیات



لَا آيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَّقُونَ



ترجمه



قطعاً است برای که تقوا دارند.



به پایان آمد این دفتر حکایت همچنان باقیست.
موفق و مؤید باشید



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



با سلام و درود بر شما و آرزوی توفیق عمل به قرآن ، امید است که این هدیه ناقابل بتواند در راستای یادگیری و یاد دهی کمکی برای شما باشد.

اگر در اجرای پاورپوینت فونتها بهم ریخته بود، از [وبلاگ](#) فونت نصب کنید.

برای اجرا از آفیس ۲۰۱۳ به بالا استفاده کنید .

با تشکر . گیتی نورد.





پاورپوینت قرآن ہفتم

درس اول ملسہ دو

تہیہ و تنظیم :

داور گیتی نور

دبیر قرآن و پیام و عربی

آذربایجان شرقی شهرستان سراپ

فهرست



تلاوت

۱

فعالیت اوّل (کلمات جدید)

۲

فعالیت دوّم (ترکیبات)

۳

فعالیت سوّم (انس با قرآن)

۴



لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ . سورہ ۵۹: الحشر

سورہ یونس





وَلَوْ أَنَّ لِكُلِّ نَفْسٍ ظَلَمَتْ مَا فِي الْأَرْضِ لَافْتَدَتْ بِهِ وَأَسْرُوا النَّدَامَةَ لَمَّا رَأَوُا الْعَذَابَ وَقُضِيَ بَيْنَهُم بِالْقِسْطِ وَهُمْ لَا
يُظْلَمُونَ ﴿٥٤﴾ أَلَا إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ أَلَا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٥٥﴾ هُوَ يُحْيِي
وَيُمِيتُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٥٦﴾ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَتْكُمْ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَشِفَاءٌ لِمَا فِي الصُّدُورِ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ
لِلْمُؤْمِنِينَ ﴿٥٧﴾ قُلْ بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَبِذَلِكَ فَلْيَفْرَحُوا هُوَ خَيْرٌ مِمَّا يَجْمَعُونَ ﴿٥٨﴾ قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ لَكُمْ
مِنْ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا قُلْ آللهُ أَذِنَ لَكُمْ أَمْ عَلَى اللَّهِ تَفْتَرُونَ ﴿٥٩﴾ وَمَا ظَنُّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ
الْكَذِبَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَشْكُرُونَ ﴿٦٠﴾ وَمَا تَكُونُ فِي شَأْنٍ وَمَا تَتْلُو مِنْهُ
مِنْ قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ شُهُودًا إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مِثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا
فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ﴿٦١﴾



وَلَوْ أَنَّ لِكُلِّ نَفْسٍ ظَلَمَتْ مَا فِي الْأَرْضِ لَافْتَدَتْ بِهِ وَأَسْرُوا النَّدَامَةَ لَمَّا رَأَوُا الْعَذَابَ
 وَقُضِيَ بَيْنَهُم بِالْقِسْطِ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ﴿٥٤﴾ أَلَا إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ أَلَا
 إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٥٥﴾ هُوَ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ
 ﴿٥٦﴾ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَشِفَاءٌ لِمَا فِي الصُّدُورِ وَهُدًى
 وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ﴿٥٧﴾ قُلْ بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَبِذَلِكَ فَلْيَفْرَحُوا هُوَ خَيْرٌ مِّمَّا
 يَجْمَعُونَ ﴿٥٨﴾ قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنزَلَ اللَّهُ لَكُمْ مِنْ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا قُلْ
 اللَّهُ أَدِنَ لَكُمْ أَمْ عَلَى اللَّهِ تَفْتَرُونَ ﴿٥٩﴾ وَمَا ظَنُّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ يَوْمَ
 الْقِيَامَةِ إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَشْكُرُونَ ﴿٦٠﴾ وَمَا تَكُونُ فِي
 شَأْنٍ وَمَا تَتْلُو مِنْهُ مِنْ قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ شُهُودًا إِذْ تُفِيضُونَ
 فِيهِ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مِثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ
 وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ﴿٦١﴾

و هر کس که ستم کرده، اگر تمامی آنچه روی زمین است در اختیار داشته باشد، (همه را از هول
 عذاب)، برای نجات خویش می‌دهد! و هنگامی که عذاب را ببینند، (پشیمان می‌شوند؛ اما)
 پشیمانی خود را کتمان می‌کنند (مبادا رسواتر شوند)! و در میان آنها، بعدالت داوری می‌شود؛ و
 ستمی بر آنها نخواهد شد! (۵۴)
 آگاه باشید آنچه در آسمانها و زمین است، از آن خداست! آگاه باشید وعده خدا حق است، ولی
 بیشتر آنها نمی‌دانند! (۵۵)
 او است که زنده می‌کند و می‌میراند و به سوی او باز می‌گردید. (۵۶)
 ای مردم! اندرزی از سوی پروردگارتان برای شما آمده است؛ و درمانی برای آنچه در سینه‌هاست؛
 (درمانی برای دلهای شما؛ و هدایت و رحمتی است برای مؤمنان! (۵۷)
 بگو: «به فضل و رحمت خدا باید خوشحال شوند؛ که این، از تمام آنچه گردآوری کرده‌اند، بهتر
 است!» (۵۸)
 بگو: «آیا روزیهایی را که خداوند بر شما نازل کرده دیده‌اید، که بعضی از آن را حلال، و بعضی را
 حرام نموده‌اید؟!» بگو: «آیا خداوند به شما اجازه داده، یا بر خدا افترا می‌بندید (و از پیش خود،
 حلال و حرام می‌کنید؟!))» (۵۹)
 آنها که بر خدا افترا می‌بندند، درباره (مجازات) روز رستاخیز، چه می‌اندیشند؟! خداوند نسبت به
 همه مردم فضل (و بخشش) دارد، اما اکثر آنها سپاسگزاری نمی‌کنند! (۶۰)
 در هیچ حال (و اندیشه‌ای) نیستی، و هیچ قسمتی از قرآن را تلاوت نمی‌کنی، و هیچ عملی را
 انجام نمی‌دهید، مگر اینکه ما گواه بر شما هستیم در آن هنگام که وارد آن می‌شوید! و هیچ
 چیز در زمین و آسمان، از پروردگار تو مخفی نمی‌ماند؛ حتی به اندازه سنگینی ذره‌ای، و نه
 کوچکتر از آن و نه بزرگتر، مگر اینکه (همه آنها) در کتاب آشکار (و لوح محفوظ علم خداوند)
 ثبت است! (۶۱)





کلمات جدید

وَعْدَه ، بیشتر ، قطعاً ، لیکن ، رحمت ، هدایت ، ای ، مردم

فِی

مَا

لِ

إِنْ

در

آنچه

برای

قطعاً

وَعَدَه ، بیشتر ، قطعاً ، لیکن ، رحمت ، هدایت ، ای ، مردم



هُمْ



أَكْثَر



لِئِنْ



وَعَدَ

آنها ، شان

بیشتر

ولی ، لیکن

وَعَدَه

وَعَدَه ، بیشتر ، قطعاً ، لیکن ، رحمت ، هدایت ، ای ، مردم



مِمْ

مِنْ

فَاس

يَا أَيُّهَا

شما، تان

از، از سوی

مردم

ای

وَعَدَه ، بیشتر ، قطعاً ، لیکن ، رحمت ، هدایت ، ای ، مردم



رَحْمَة



هُدًى، هُدًى

لطف رحمت

هدایت



تربکیات



با توجه به نمونه کامل کنید

الله

لِلَّهِ: برای خدا

الْمُؤْمِنِينَ

لِلْمُؤْمِنِينَ: برای مومنان

النَّاسِ

لِلنَّاسِ: برای مردم

ل

آنچه در
آسمانها و زمین
است

وعدۀ خدا

بیشترشان



هدایت و
رحمتی برای
مومنان

موعظه وپندی از
سوی پروردگارتان

ای مردم



برای دریافت ترجمه ، روی ترکیبات کلیک کنید





انسن باقرآن

إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ النَّاسَ شَيْئاً

ترجمہ

قطعاً خدا ظلم نمی کند به مردم هیچ مقدار؛



وَلَكِنَّ النَّاسَ أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ



وامّا مردم (به) خودشان ظلم می کنند.



الْآنَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ



ترجمه

آگاه باشید قطعاً برای خداست آنچه در آسمانها و زمین است.



الْآنَ وَعَدَ اللَّهُ حَقُّ



ترجمه

آگاه باشید قطعاً وعده ی خدا راست است



وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ



ترجمہ

ولی بیشترشان نمی دانند.



آداب تلاوت قرآن

آداب ظاهری تلاوت قرآن:

(۱) وضو بگیریم.

(۲) هنگام قرائت در مقابل قرآن مؤدّب بنشینیم.

(۳) در صورت امکان هنگام تلاوت قرآن به سوی قبله بنشینیم

(۴) در شروع تلاوت (أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ) بگوییم.

(۵) قدری قرآن را بلند بخوانیم .

(۶) سعی کنیم قرآن را با صوت زیبا بخوانیم .

(۷) سعی کنیم قرآن را با ترتیل و شمرده بخوانیم



آداب باطنی تلاوت قرآن

- ۱) با نیت (قربة الی الله) و کسب رضای خدا قرآن بخوانیم.
- ۲) به معنای آیات توجه کنیم.
- ۳) در مقابل سخنان خدا خاضع و خاشع باشیم .
- ۴) سعی کنیم در معنای آیات تدبر کنیم .
- ۵) هنگام تلاوت قلبمان متوجه آیات و خدا باشد .
- ۶) نسبت به انجام کارهای خداپسندانه و خوب توجه بیشتری داشته باشیم.
- ۷) از گناهان دوری کنیم .



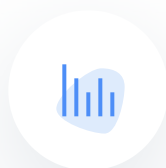
به پایان آمد این دفتر حکایت همچنان باقیست.
موفق و مؤید باشید





اپلیکیشن درسی همیار

برنامه رایگان درسی همیار



تمام پایه ها

جواب کتاب ، تدریس و نمونه سوال



همیشه رایگان

برنامه همیار کاملا رایگان میباشد